

سُورَةُ هُود

آیات ۱۱۳-۱۱۵

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ -- اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ
الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ - بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ۝
﴿ فَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا إِنَّهُ
بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝ وَلَا تَرْكُنُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا
فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ اللّٰهِ مِنْ أَوْلِيَاءٍ ثُمَّ
لَا تُنصَرُونَ ۝ وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفًا مِّنَ اللَّيْلِ
إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبَنَّ السَّيِّئَاتِ ذَلِكُمْ ذِكْرِي
لِلَّذِكْرِينَ ۝ وَاصْبِرْ فَإِنَّ اللّٰهَ لَا يَضِيعُ أَجْرَ
الْمُحْسِنِينَ ۝﴾

”پس (اے نبیؐ!) آپؐ جھے (اور ڈٹے) رہیں جیسے کہ آپؐ کو حکم ہوا ہے،
اور وہ بھی (جھے رہیں) جنہوں نے توبہ کی روش اختیار کر کے آپؐ کی معیت
اختیار کی ہے، اور (کسی بھی معاملے میں) حد سے تجاوز نہ ہو۔ یقیناً جو کچھ تم
سب کر رہے ہو اللہ اسے دیکھ رہا ہے۔ اور ہرگز مت جھکوان لوگوں کی جانب
جنہوں نے ظلم کا ارتکاب کیا ہے ورنہ تم بھی جہنم کی لپیٹ میں آ جاؤ گے اور
اللہ کے سوا تمہارا کوئی (واقعی) حامی ہے ہی نہیں، چنانچہ تم کو کوئی مدد نہ مل
سکے گی۔ اور (اے نبیؐ!) آپؐ قائم رکھیں نماز کو دن کے دونوں سروں پر بھی
اور رات کے کچھ حصوں میں بھی، یقیناً نیکیوں ہی سے ازالہ ہوتا ہے بدیوں کا

یہ ایک جامع نصیحت ہے یاد دہانی حاصل کرنے والوں کے لئے اور ثابت قدم رہیں، اس لئے کہ اللہ تعالیٰ نیکو کاروں کا اجر ضائع نہیں کرتا۔“
ان آیات مبارکہ میں نہایت جامع ہدایات دی جا رہی ہیں نبی اکرم ﷺ کو بھی اور آپ کی وساطت سے آپ کے ساتھی اہل ایمان رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین کو بھی۔ یہی وجہ ہے کہ اول و آخر خطاب بصیغہ واحد حاضر ہے، لیکن درمیان میں جمع کے صیغے آگئے ہیں۔

سورہ ہود کا زمانہ نزول وہ ہے جبکہ مکہ میں ایمان اور کفر کی کشمکش اور نبی اکرم ﷺ کی دعوت اور کفارِ مکہ کی مخالفت اپنے آخری نقطہ عروج کو پہنچ چکی تھیں، جس کے نتیجے میں اہل ایمان شدید ترین آزمائشوں سے دوچار ہو چکے تھے۔ اس صورت حال میں فطری طور پر دونوں اندیشے موجود تھے۔ یعنی ایک یہ کہ کوئی نسبتاً کمزور دل مسلمان ہمت ہار جائے اور کوئی ایسی صورت پیدا ہو جائے کہ جس سے نبی اکرم اور مسلمانوں کی ہوا خیزی ہو اور دوسرے یہ کہ کوئی نسبتاً زیادہ جو شیلہ مسلمان ردِ عمل کے طور پر کسی نازیبا حرکت کا ارتکاب کر بیٹھے جس سے اس اخلاقی ساکھ کو نقصان پہنچے جو برس ہا برس کے صبر و استقامت اور شائستگی اور حسن اخلاق و حسن معاملات سے قائم ہوئی تھی۔ گویا کہ صبر و استقامت کی دونوں پہلوؤں سے ضرورت تھی، اس پہلو سے بھی کہ تشدد یعنی Prescution سے بدلہ نہ ہو جائے اور ع ”ہرچہ باد اباد، ماکشتی در آب اندا تخیم“ کے انداز میں پوری ثابت قدمی کے ساتھ جھیلا جائے جو کچھ بھی بیٹے، جیسے کہ وارد ہوا ہے سورہ لقمان میں حضرت لقمان کی نصائح میں کہ ﴿وَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا أَصَابَكَ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ﴾ یعنی ”اور جھیلو اور برداشت کرو جو بھی تم پر بیٹے، یقیناً یہ بہت ہمت کے کاموں میں سے ہے!“ یعنی اس راہ میں پہلا قدم ہی خوب سوچ سمجھ کر رکھنا چاہئے کہ یہ کوئی پھولوں کی بیج نہیں بلکہ کانٹوں بھرا ستر ہے۔ بقول شاعر۔

در رو منزلِ لیلیٰ کہ خطرہا ست بے
شرطِ اول قدم این است کہ مجتوں باشی !!

----- اور اس پہلو سے بھی کہ کہیں جوش یا جذبے سے مغلوب ہو کر Retaliation کی راہ نہ اختیار کر لی جائے، اس لئے کہ ابھی دعوتِ نبویؐ کے ضمن میں "Passive Resistance" یا "مقابلہ استقامی" کا دور ہے نہ کہ "Active Resistance" یا "مقابلہ اقدامی" کا۔

یہی وجہ ہے کہ آیاتِ زیر در رس میں پہلا لفظ ہی "فَاسْتَقِمْ" کا وارد ہوا کہ اے نبیؐ! اور اے مسلمانو! جے اور ڈٹے رہو۔ "كَمَا أَمَرْتَّ" یعنی جیسے اور جس طرح حکم ملا ہے۔ تمہارے پائے ثبات میں اس مخالفتِ شدیدہ کی وجہ سے کوئی لغزش نہ پیدا ہونے پائے۔ "مَنْ تَابَ مَعَكَ" کے الفاظِ مبارکہ میں نہایت شفقت اور التفات کا انداز ہے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے حق میں۔ چنانچہ ایک جانب ان کے کفر یا شرک یا غفلت سے تائب ہونے پر ان کی تحسین ہے اور دوسری جانب آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کی معیت میں ان کے لئے جو سرمایہ صد افتخار ہے اس کی جانب اشارہ ہے۔

بقولِ شاعر

یہ رتبہ بلند ملا جس کو مل گیا
ہر مدعی کے واسطے دارو رسن کہاں!

ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ
دوسرے اندیشے کے سدباب کے لئے فرمایا "وَلَا تَطْغَوْا"۔ طغیٰ
يَطْغَىٰ کے معنی ہیں حد سے تجاوز کر جانا جیسے کہ اردو کے اس مصرعے میں آیا کہ طغ
"دریا کو اپنی موج کی طغیانوں سے کام! اس مقام پر "طغیان" سے مراد بعض
حضرات نے مقامِ بندگی سے تجاوز یا حدودِ دین سے باہر نکل جانا لیا ہے، لیکن اس کا
اصل مفہوم سورۃ النساء کی آیت ۷۷ کے ان الفاظ کی روشنی میں سمجھا جاسکتا ہے کہ

﴿الَّذِينَ تَرَأَى الَّذِينَ قَبِلَ لَهُمْ كُفُّوا أَيْدِيَكُمْ﴾ یعنی ”کیا تم نے غور نہیں کیا ان لوگوں کے حال پر جن سے کہا گیا تھا کہ اپنے ہاتھ بندھے رکھو“۔۔۔۔۔ یعنی اپنی مدافعت تک میں ہاتھ نہ اٹھاؤ بلکہ جو ایذا میں بھی تمہیں پہنچائی جائیں انہیں جھیلو اور برداشت کرو۔ عمل انقلاب اور اس کے مختلف مراحل اور ان کے مختلف ہی نہیں بظاہر متضاد تقاضوں پر نگاہ نہ ہونے کے باعث قرآن حکیم کے اس مقام کی اہمیت اکثر و بیشتر نظر انداز ہو گئی ہے۔ مسلمان جب تک مکے میں رہے انہیں کسی جوابی کارروائی کی اجازت نہ تھی اور واقعہ یہ ہے کہ اس میں حد درجہ صبر و ضبط کا مظاہرہ کیا صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے کہ دکتے انگاروں پر برہنہ پیٹھ لٹائے جانے کو بھی انہوں نے گوارا کر لیا، لیکن اپنی مدافعت میں ہاتھ تک نہ اٹھایا۔ ورنہ بخوبی سمجھا جاسکتا ہے کہ اس طرح کا انسان کم از کم آٹھ دس انسانوں کو مار کر ہی مرتا ہے۔ بعض روایات کی رو سے صرف ایک واقعہ ایک بار حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ کی جانب سے ہوا کہ انہوں نے ابو جہل کے تھپڑ مارنے پر ایک جوابی تھپڑ رسید کر دیا تھا جس کی آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے سرزنش ہوئی، ورنہ لوگوں نے جانیں دے دینا گوارا کر لیا لیکن آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم کی خلاف ورزی یعنی ڈسپلن توڑنے کے معاملہ نہ کیا۔ آخر میں اس ضمن میں قدرے تاکیدی انداز میں تنبیہ فرمادی گئی کہ ”إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ“ یعنی تمہارا پورا طرز عمل اللہ کی نگاہ میں ہے۔

اس معاملے کا دوسرا رخ یہ ہو سکتا تھا کہ کسی بددلی یا کم ہمتی کے باعث یا اعزہ و اقارب اور سابق رفقاء و احباب کے سمجھانے بھانے اور ان کے ظاہری خلوص و اخلاص سے متاثر ہو کر یا کنبے قبیلے والوں اور قریبی رشتہ داروں کی فطری و طبعی محبت کے زیر اثر ان کی جانب کوئی جھکاؤ یا میلان پیدا ہو جاتا، چنانچہ اس کے ضمن میں متنبہ فرمادیا گیا کہ : ﴿وَلَا تَرَوْا كُنُوزَ الَّذِينَ الَّذِينَ ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءَ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ﴾ یعنی ”خبردار ان

لوگوں کی جانب کوئی میلان تمہارے اندر نہ پیدا ہونے پائے جنہوں نے ظلم یعنی شرک کا ارتکاب کیا۔ اگر ایسا ہو تو تم بھی آگ کی لپیٹ میں آکر رہو گے اور اللہ کو چھوڑ کر نہ تمہارا کوئی حامی ہو گا نہ مددگار۔“ یہ بات سورۃ الزمر میں براہ راست آنحضور ﷺ سے مخاطب ہو کر جن دو ٹوک الفاظ میں کہی گئی ہے اس کے بعد ”تاہ دیگر ان چہ رسد“ والا معاملہ بخوبی سامنے آ جاتا ہے۔ ارشاد ہوتا ہے: ﴿وَلَقَدْ أَوْحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكَ لَئِن أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝﴾ یعنی ”(اے نبی!) یہ بات آپ کی جانب بھی پہلے ہی وحی کی جا چکی ہے اور ان تمام انبیاء و رسل کی جانب بھی جو آپ سے پہلے معبود ہوئے کہ اگر آپ نے بھی (بفرض محال) شرک کا ارتکاب کیا تو آپ کے بھی تمام اعمال جبط ہو جائیں گے اور آپ بھی خسارہ پانے والوں میں شریک ہو جائیں گے!“ معاذ اللہ ثم معاذ اللہ!! ----

اس دو طرفہ صبر و استقامت کے لئے اصل سہارا ظاہریات ہے کہ اللہ کی ذات ہے جیسے کہ سورۃ النحل کی آیت نمبر ۱۲ میں ارشاد ہوا کہ ﴿وَاصْبِرْ وَمَا صَبْرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ﴾ یعنی ”صبر کیجئے اور آپ کا صبر اللہ ہی کے سہارے قائم ہے!“ تو اس کے لئے ضرورت ہے اللہ تعالیٰ کے ساتھ ایک مضبوط اور زندہ قلبی تعلق کی جس کا سب سے اہم ذریعہ ہے نماز۔ چنانچہ آگے اس کی تاکید ہوئی کہ ﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَرُفَاً مِنَ اللَّيْلِ﴾ یعنی: ”نماز کو قائم رکھو دن کے دونوں سروں پر بھی اور رات کے حصوں میں بھی۔“ ان الفاظ میں نمازوں کے اوقات کی جانب بھی لطیف اشارے موجود ہیں، لیکن اصل مراد یہ ہے کہ دن رات کے تمام اہم اوقات بالخصوص وہ جن میں غفلت زیادہ شدت سے حملہ آور ہوتی ہے یادِ الہی سے آباد رہیں۔ نماز اور صبر کا یہ تعلق سورۃ البقرہ میں دو مواقع پر نہایت نمایاں ہو کر آیا ہے۔ ایک آیت ۲۵ میں بنی اسرائیل یعنی سابقہ امتِ مسلمہ سے خطاب میں یعنی

﴿وَأَسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ وَإِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ۝ الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ مُلْقُوا رَبَّهُمْ وَإِنَّهُمْ إِلَيْهِ رَاجِعُونَ ۝﴾ یعنی ”مد حاصل کرو صبر اور نماز سے۔ یقیناً وہ بہت بھاری ہے سوائے ان پر جو یقین رکھتے ہیں کہ انہیں اپنے رب سے ملاقات کرنی ہے اور انہیں اس کی طرف لوٹ کر جانا ہے۔“ اور دوسرے آیت ۱۵۳ میں مسلمانوں یعنی حالیہ امتِ مسلمہ سے خطاب میں یعنی ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ ۝﴾ یعنی ”اے اہل ایمان! مد حاصل کرو صبر اور نماز سے۔ واقعہ یہ ہے کہ اللہ صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے۔“ یعنی اللہ کی تائید و نصرت صبر کرنے والوں کے شامل حال ہوتی ہے۔ یہی بات آیات زیر درس میں آخری آیت ۱۱۵ میں آ رہی ہے کہ ﴿وَأَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ۝﴾ یعنی ”صبر کرو۔ اور جان رکھو کہ اللہ احسان کی روش اختیار کرنے والوں کے اجر کو کبھی ضائع نہیں فرماتے۔“ اللّٰهُمَّ رَبَّنَا اجْعَلْنَا مِنْهُمْ۔ اے اللہ ہمیں بھی ان لوگوں میں شامل ہونے کی توفیق عطا فرما۔

درمیان میں نماز کے بارے میں بڑے پیارے انداز میں یہ قاعدہ کلیہ ارشاد فرمایا: کہ ﴿وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ﴾۔ ”نیکی اور بدی کبھی برابر نہیں ہو سکتی، لہذا تم مدافعت کرو اس طور سے جو بہت ہی عمدہ ہو۔“۔۔ مزید ارشاد ہوا: ﴿ذَلِكَ ذِكْرِي لِلذَّاكِرِينَ ۝﴾ ”یہ نہایت جامع نصیحت ہے، نصیحت حاصل کرنے والوں کے لئے“۔ دوبارہ دعا ہے: اللّٰهُمَّ رَبَّنَا اجْعَلْنَا مِنْهُمْ۔

وَاحْرَدَ عَوَانَا انْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

